

Figure 3    LEGEND — LÉGENDE

URBAN	ZONES URBAINES	CROPLAND	TERRES EN CULTURE
Industrial Areas Zones industrielles		Hay Foin	
Commercial Areas Zones commerciales		Grain Céréales	
Residential Areas Zones d'habitations		Other Cropland (e.g. tobacco) Autres terres en culture (e.g. tabac)	
Recreational Areas Parcs et terrains de jeux		Other Cropland (e.g. potatoes) Autres terres en culture (e.g. pommes de terre)	
Associated (non-agricultural) Areas Zones urbaines associées (non agricoles)		HORTICULTURE etc. EXPLOITATIONS HORTICOLES etc.	
GRASSLAND AND FOREST	PRAIRIE ET FORÊT		
Open Grassland* Prairie découverte*		Horticulture Exploitations horticoles	
Scrub Grassland* Prairie à brousse*		Vineyards Vignobles	
Dense Woodland Terrains boisés, serrés		Orchards Vergers	
Open Woodland Terrains boisés, clairs		Other — (blueberries, hops etc.) Autres exploitations — (bleuets, houblon, etc.)	
Scrub Woodland Terrains broussailleux		Unproductive Land Terrains improductifs	
Cut-over or Burnt-over Areas Terrains déboisés ou brûlés		Water Eau	
Improved Pasture Pâturage amélioré		Swamps and Marshes Marécages, tourbières, savanes	

\* The terms "Unimproved Grazing Land — Used" and "Unimproved Grazing Land — Unused" may be used instead of "Open Grassland" and "Scrub Grassland" for land-use maps of the grazing areas in the Prairies and central British Columbia.

\* Les termes "Herbage non amélioré — Utilisé" et "Herbage non amélioré — Non utilisé" peuvent s'employer au lieu de "Prairie découverte" et de "Prairie à brousse" sur les cartes de l'utilisation des terres dans le cas des herbages des Prairies et du Centre de la Colombie-Britannique.

Figure 4

The northwestern corner of the Welland map sheet (NTS 1:50,000, 30 L/14 E) shows the result of land speculation in a broad band of formerly cultivated land adjacent to the city of Welland. In the areas farther from Welland agricultural land has reverted to grassland largely because of poor drainage conditions on heavy clay soil.

L'angle nord-ouest de la carte Welland (NTS 1:50,000 30 L/14 E) indique le résultat de spéculations foncières dans une vaste bande de terrain autrefois cultivée à proximité de la ville de Welland. Dans les aires plus éloignées de Welland, les terres cultivées sont redevenues des prairies à cause surtout du drainage inadéquat du sol argileux et lourd.

Figure 5

An area straddling the Grand River about 8 miles east of Brantford, Ontario (Brantford map sheet, NTS 1:50,000 40 P/1 E) indicates the importance of delineating Indian reserve boundaries on land-use maps. The intensively cultivated private farm holdings to the north of the river are in marked contrast to the extensive acreage of grazing land within the Tuscarora Indian reserve to the south of the river, despite similar physical characteristics throughout the area.

Une région qui longe les deux rives de la rivière Grand, à environ 8 milles à l'est de Brantford, en Ontario (coupe de carte Brantford, NTS 1:50,000, 40 P/1 E), fait ressortir l'importance de délimiter les frontières des réserves indiennes sur les cartes de l'utilisation des terres. Les fermes à culture intensive, sises au nord de la rivière, présentent un contraste frappant avec l'étendue considérable des herbages dans la réserve indienne de Tuscarora, située au sud de la rivière, même si les caractéristiques physiques demeurent les mêmes dans toute la région.

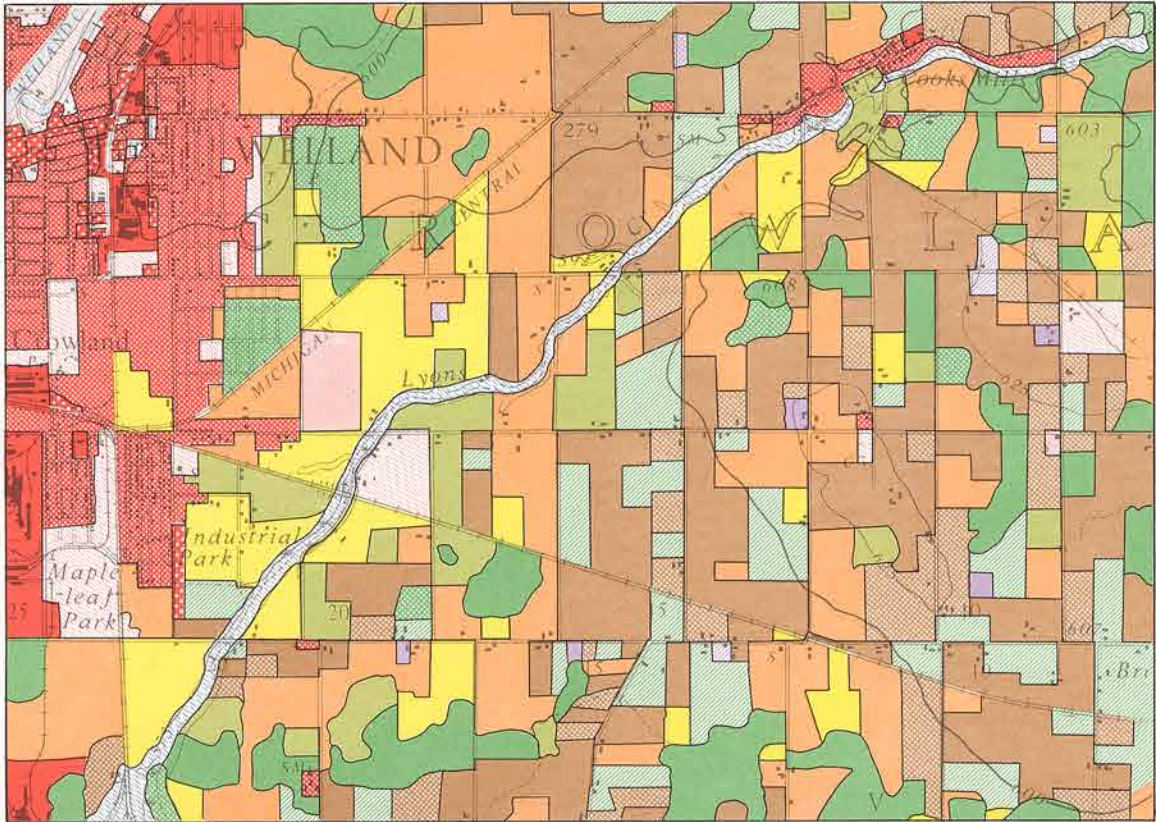


Figure 4

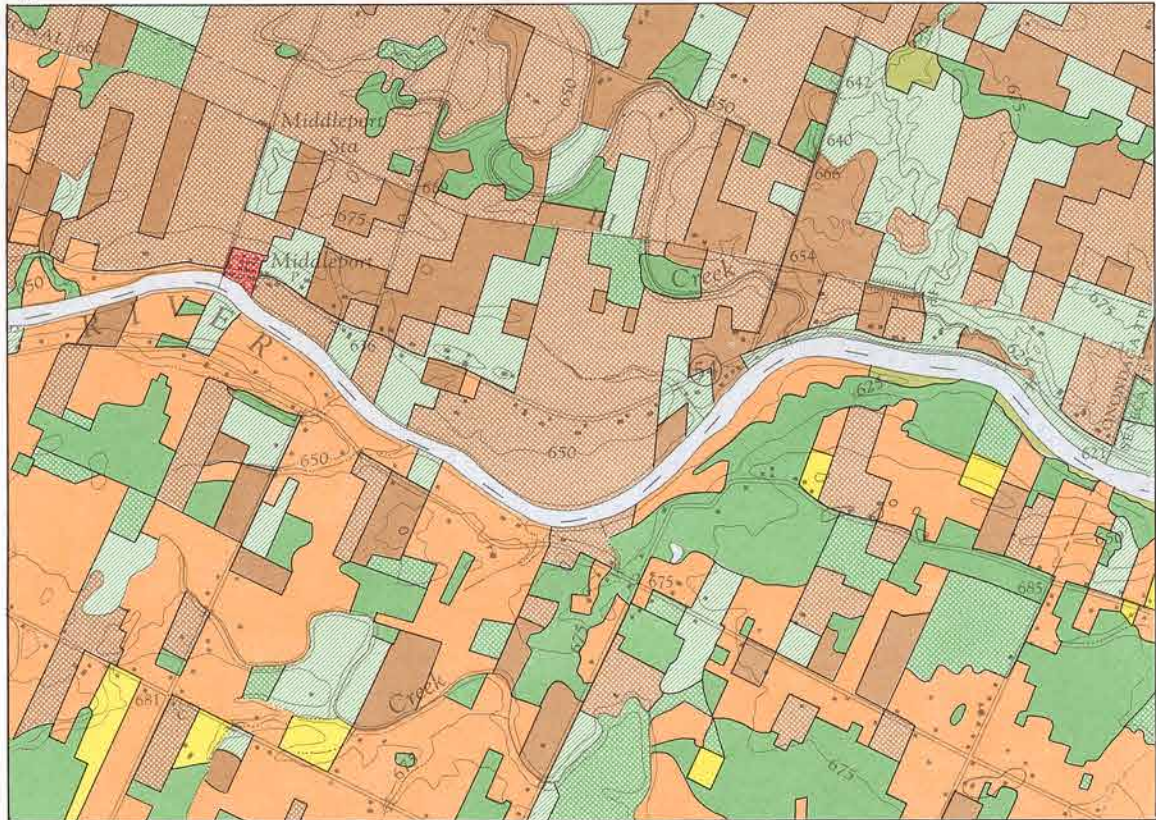


Figure 5